



เค้าโครงรายวิชา กบ.261 การสื่อสารทางธุรกิจด้วยภาษาญี่ปุ่น 3

BI261 Business Communication in Japanese 3 ภาค 2 ปีการศึกษา 2564

หลักสูตรควบปริญญาตรีธุรกิจแบบบูรณาการ และหลักสูตรควบบริหารธุรกิจ สาขาการจัดการธุรกิจแบบบูรณาการ  
คณะพาณิชยศาสตร์และการบัญชี (3 หน่วยกิต)

วิชาบังคับก่อน: สอบได้วิชา กบ.162 การสื่อสารทางธุรกิจด้วยภาษาญี่ปุ่น 2 หรือได้รับอนุมัติจากผู้บรรยาย

### 1. อาจารย์ผู้สอน/ ผู้รับผิดชอบรายวิชา พร้อมข้อมูลการติดต่อ (Lecturer and course administrator with contact information)

1.1 ผศ.ดร.ดวงใจ หล่อธนวณิชย์ E-mail: duangjai@tbs.tu.ac.th LINE ID:duangjai.tbs มือถือ 086-544-1954

อ.เคโกะ ฮามาตะ (อาจารย์พิเศษ) Email:keiko-ibmp@tbs.tu.ac.th

1.2. ผศ.ดร.ดวงใจ หล่อธนวณิชย์ อาจารย์ผู้รับผิดชอบรายวิชา (Course administrator)

### 2. วันและเวลาบรรยาย (Class Date and Time) : วันพฤหัสบดี เวลา13.00-16.00 Section 5400/01

### 3.วัตถุประสงค์:

เพื่อเสริมสร้างทักษะด้านภาษาเพื่อการสื่อสารทางธุรกิจด้วยภาษาญี่ปุ่นพื้นฐาน สร้างความเข้าใจเกี่ยวกับ

โครงสร้างทางภาษาญี่ปุ่นที่จำเป็นในการสื่อสารอย่างเป็นระบบและเข้าใจวัฒนธรรมทางธุรกิจของคนญี่ปุ่น

**วิธีการเรียนการสอน:** เน้นการเรียนแบบ Active learning ออกแบบกิจกรรมเน้นให้ผู้เรียน ฝึกทักษะการฟังบทสนทนา นำคำศัพท์  
สำนวน รูปประโยคภาษาญี่ปุ่นขั้นพื้นฐานที่เรียน นำมาใช้ในการสื่อสาร ผู้เรียนจะได้รับมอบหมายงานฝึกทักษะคิดและเขียนสคริปต์โรลเพลย์  
บทสนทนาธุรกิจ และการแสดงโรลเพลย์ ทั้งนี้เพื่อให้ผู้เรียนได้ฝึกฝนนำรูปประโยคที่เรียนมาใช้ในการสื่อสารได้อย่างมีประสิทธิภาพ

### 4. ผลลัพธ์การเรียนรู้ที่คาดหวัง (Expected learning outcomes) (ต้องตรงกับ curriculum mapping)

คุณธรรม จริยธรรม	ผลลัพธ์ที่คาดหวัง
มีวินัย เคารพและปฏิบัติตามกฎ ระเบียบ และข้อบังคับต่างๆ ขององค์กรและสังคม	ผู้เรียนพัฒนาตนให้ตรงต่อเวลาและรับผิดชอบ เคารพและปฏิบัติตามกติกาที่ตกลงกัน
ความรู้	ผลลัพธ์ที่คาดหวัง
มีความรู้ความเข้าใจในสาระสำคัญของศาสตร์ที่เกี่ยวข้องกับ บริหารธุรกิจด้านสังคมศาสตร์และวิทยาศาสตร์	ผู้เรียนพัฒนาทักษะการสื่อสารด้วยภาษาญี่ปุ่นอย่างต่อเนื่อง สามารถนำศัพท์สำนวนโครงสร้างประโยคที่เรียนมาแต่งประโยค และบทสนทนาทางธุรกิจได้อย่างเป็นธรรมชาติตามที่คาดหวัง และเข้าใจวัฒนธรรมธุรกิจ
ทักษะการวิเคราะห์เชิงตัวเลข การสื่อสาร และการใช้เทคโนโลยีสารสนเทศ	ผลลัพธ์ที่คาดหวัง

<p>1.สามารถสื่อสารภาษาไทยและภาษาต่างประเทศที่จำเป็นต่อการทำธุรกิจได้อย่างมีประสิทธิภาพ</p> <p>2.สามารถสื่อสารเพื่ออธิบายและสร้างความเข้าใจในรูปแบบการพูดการเขียนที่เหมาะสมสำหรับกลุ่มบุคคลที่แตกต่างกัน ทั้งที่เป็นข้อมูลธุรกิจและข้อมูลอื่น</p>	<p>1.ผู้เรียนพัฒนาทักษะสื่อสารด้วยภาษาญี่ปุ่นฟัง พูด อ่านเขียนได้อย่างมีประสิทธิภาพ</p> <p>2.ผู้เรียนสามารถสื่อสารเพื่ออธิบายและสร้างความเข้าใจในรูปแบบการพูด การเขียนที่เหมาะสมสำหรับกลุ่มบุคคลที่แตกต่างกัน ทั้งที่เป็นข้อมูลธุรกิจและข้อมูลอื่น</p>
--	--

## 5. กฎกติกา/ เกณฑ์การตัดเกรด (Course rules, Grading criteria)

### เกณฑ์การให้คะแนน (รวม 100%) :

การมีส่วนร่วมในชั้นเรียน 5%. สอบย่อยคั่นใจี 5% เขียนเรื่องสั้น 1 ครั้ง 5% ส่งแบบฝึกหัดทุกสัปดาห์ 10%

Shadowing 2 ครั้ง 10%. Role Play 2 ครั้ง 20% (คนละ 2 นาที) ทดสอบไวยากรณ์ 3 ครั้ง 45%

(Remarks. 1 roleplay : 5 script & originality, 2 pronunciation, 2 memorization, 1 acting)

\*นักศึกษาทุกคนต้องเปิดกล่องระหว่างเรียน มิฉะนั้นจะถูกตัดคะแนนในส่วนการมีส่วนร่วมในชั้นเรียน

### เกณฑ์การตัดเกรด

A 81 คะแนน ขึ้นไป B+ 76 – 80 คะแนน B 71 – 75 คะแนน C+ 66 – 70 คะแนน

C 61 – 65 คะแนน D+ 56 – 60 คะแนน D 51 – 55 คะแนน F ไม่เกิน 50 คะแนน

## 6. เอกสารอ้างอิงประกอบการเรียนการสอน (Reference material)

1. Minna no Nihongo 3, สำนักพิมพ์ 3 A Corporation, 2563. เป็นตำราหลัก ครอบคลุมเนื้อหาบทที่ 26–38
2. คั่นใจี N4 N5 310 ตัว เขียนโดย สุเทพ น้อมสวัสดิ์
3. Basic Japanese for Expats: A Practical Course in Business Japanese Book1-2, The Japan Times, 2009.
4. เว็บไซต์แนะนำศึกษาเพิ่มเติม: <http://marugoto.org>

## 7. หัวข้อการเรียนการสอน/ แผนการสอน (Course plan)

ครั้ง	วันที่	เนื้อหา BI 261 (sec 5400/01)		กิจกรรม การทดสอบ
1	13 Jan	13.00-15.00 Course Outline L26 Minna no Nihongo	15.00-16.00 จีคิโงคังคัง (K.Hamada)	Writing & Reading
2	20 Jan	L.27 Minna no nihongo	กิริยารูปสามารถ / Reading L26-27	Kanji quiz

ครั้ง	วันที่	เนื้อหา BI 261 (sec 5400/01)		กิจกรรม การทดสอบ
3	27 Jan	L.28 Minna no nihongo	Renshuu C	Business Culture
4	3 Feb.	L.29 Minna no nihongo	Renshuu C /Reading L28-29	Kanji quiz
5	10 Feb.	L.30 Minna no nihongo Renshuu C	13.00-14.30 Shadowing 1 (L26-29) Basic Japanese for Expats 1 (K.Hamada)	ส่ง script RolePlay 1 Shadowing 1
6	17 Feb.	L.31 Minna no nihongo	กริยารูปตั้งใจ / Reading L30-31	ส่งคลิปRolePlay1
7	24 Feb.	L.32 Minna no nihongo Review L26-29	13.00-14.30 Shadowing 2(L30-33) Conversation / Basic Japanese for Expats 2 (K.Hamada)	Shadowing 2
	27 Feb	สอบกลางภาค L26 – 29 (15%) 13.00-15.30		สอบตามตารางคณะ
8	10 Mar.	L.33 Minna no nihongo	กริยารูปคำสั่ง รูปห้ามปราม เฉลยข้อสอบครั้งที่1	
9	17 Mar.	L.34 Minna no nihongo Reading L32-33	13.00-14.30 Feedback Role Play 1 (K.Hamada)	Kanji quiz
10	24 Mar.	L.35 Minna no nihongo กริยารูปเงื่อนไข	13.00-14.30 Conversation / Basic Japanese for Expats 3 (K.Hamada)	Kanji quiz ส่งWriting short story
11	31 Mar.	L.36 Minna no nihongo Reading L34-35	13.00-14.30 Conversation / Basic Japanese for Expats 4 (K.Hamada)	Kanji quiz
12	7 Apr.	สอบครั้งที่ 2 L.30– 33 13.00- 15.30 (15%) (Duangjai)		
13	21 Apr.	L.37 Minna no nihongo เฉลยข้อสอบครั้งที่ 2	กริยารูปถูกกระทำ Kaiwa: Renshuu - C	ส่ง Script Role play 2 Kanji quiz
14	28 Apr.	L.38 Minna no nihongo Reading L 36-38	Kaiwa: Renshuu - C Review L34-38	ส่ง Clip Role play2 Kanji quiz
15	5 May	Feedback Roleplay 2 Feedback Short Story (K.Hamada/ Duangjai)		
	13 May	Final Exam (L34-38) 13.00-16.00		